

鍾俊傑先生獎學金 2016 申請須知

申請資格：

- 1). 於 2015/16 學年曾接受陳校長免費補習天地一對一免費補習的小一到高三學生
- 2). 下學期補習科目的校內成績較上學期有進步

獎學金額：

分初小、高小、初中和高中共四組，每組設金獎一名、銀獎兩名、銅獎兩名、優異獎十名。
(有進步但未能獲上述獎項的申請者均可獲嘉許獎)

- ◇ 金獎：可獲頒發獎狀和現金港幣\$2,000 元正
- ◇ 銀獎：可獲頒發獎狀和現金港幣\$1,500 元正
- ◇ 銅獎：可獲頒發獎狀和現金港幣\$1,000 元正
- ◇ 優異獎：可獲頒發獎狀和現金港幣\$500 元正
- ◇ 嘉許獎：可獲頒價值港幣\$100 元正的書券乙張

評審準則：

- 1). 學生補習科目上下學期校內成績比較後的進步分數
- 2). 義師對學生的評估，包括學習態度、學習能力、課堂表現等
- 3). 每組進步表現最顯著的五名學生需參與最後面試，由評審團經面試後決定金銀銅獎得主
- 4). 評審團由本獎學金捐贈者鍾俊傑先生、社會人士和陳校長免費補習天地幹事組成

申請方法：

有興趣申請的學生可填妥下頁的申請表格，連同2015/16學年上、下學期之校內成績表副本，透過以下途徑交回陳校長免費補習天地處理。我們稍後將有專人聯絡，並在2016年11月至12月期間安排入圍者面試和領獎。如希望了解更多詳情，歡迎致電3621 0925查詢。

- ◇ 電郵地址：info@hkcnc.org.hk
- ◇ 傳真號碼：3621 0935
- ◇ 郵寄地址：九龍旺角花園街250-252號曉翠閣1樓B室

截止申請日期：

2016年10月31日



政府註冊編號 Registration No. 91/11019

鍾俊傑先生獎學金 2016 申請表格

- 在填寫本表格前，請先參閱附錄的申請須知
- 請於適當項目 加

第一部分 學生資料			
姓名		性別	<input type="checkbox"/> 男 <input type="checkbox"/> 女
現就讀年級		年齡	
聯絡電話		電郵地址(如有)	
居住地址			
就讀學校名稱			

第二部分 補習細節及成績			
開始補習月份	年	月	
補習科目			
2015/16 學年上學期學生該科目之校內成績	(得分)	(滿分)	
2015/16 學年下學期學生該科目之校內成績	(得分)	(滿分)	

第三部分 義師推薦			
義師姓名		聯絡電話	
學生學習態度 (包括積極、認真、守時等)	<input type="checkbox"/> 優異 <input type="checkbox"/> 良好 <input type="checkbox"/> 尚可 <input type="checkbox"/> 待改進		
學生學習能力及表現 (包括妥當完成作業、有條理回應義師提問等)	<input type="checkbox"/> 優異 <input type="checkbox"/> 良好 <input type="checkbox"/> 尚可 <input type="checkbox"/> 待改進		
義師評語			

第四部分 聲明					
茲聲明以上提供的資料及所附證明均屬實無訛。本人明白若申請資料有訛或不完整，獎學金遴選的評核和決定可能會受影響，陳校長免費補習天地將保留取消頒發獎學金的權利。					
學生或家長簽署		義師簽署		日期	

湯志全先生獎學金 2016

Mr. Tong Chi Chuen Scholarship 2016

申請須知 Application Guidelines

申請資格 Application eligibility :

- 1). 於 2015/16 學年曾接受陳校長免費補習天地一對一免費補習的小一到高三學生
Students (Primary 1 to Senior Secondary 3) who were receiving free one-to-one tutorials from Principal Chan Free Tutorial World during 2015-1016
- 2). 來港未滿三年 (截至 2016 年 7 月) 的新移民或南亞裔學生
Students who are new immigrants from Mainland China (less than 3 years since July 2016) / South Asian ethnic students
- 3). 下學期補習科目 (必須為中文或英文科) 的校內成績較上學期有進步
Students show academic improvements (in Chinese / English subject) in 2nd school term as compared to that in 1st Term

獎學金額 Scholarship & prizes :

新移民學生組別和南亞裔學生組別各設 6 個得獎名額，每位得獎者可獲頒發獎狀和現金港幣 \$1,000 元正

There are six prizes in the new immigrants from Mainland China category and in the South Asian ethnic student category respectively. Each winner can receive an award certificate and HK\$1,000 cash.

評審準則 Assessment criteria :

- 1). 學生補習科目上下學期校內成績比較後的進步分數
Students show academic improvements in the subjects (Chinese/ English) of the one-to-one tutorials
- 2). 義師對學生的評估，包括學習態度、學習能力、課堂表現等
Volunteer teacher's recommendation and evaluation on student's learning attitude, aptitude and performance
- 3). 學生報名時需提交一篇有關個人學習心得、經驗和感受的文章，小學生字數約 300 字，中學生字數約 500 字，用中英文書寫均可
Students' articles (about 300 words for primary students and 500 words for secondary students) on their learning experience, reflection and insights. The articles can be written in Chinese or English

申請方法 Application method :

有興趣申請的學生可填妥下頁的申請表格，連同2015/16學年上、下學期之校內成績表副本，透過以下途徑交回陳校長免費補習天地處理。我們稍後將有專人聯絡，並在2016年12月公布結果並頒發獎項。如希望了解更多詳情，歡迎致電3621 0925查詢。

Interested students can send us **the completed application form together with a copy of the report card for 1st and 2nd Term 2015/2016** via email, mail or fax. The results will be announced in December, 2016 and the winners will be contacted accordingly. For more details, please call 3621-0925.

✧ 電郵地址 Email address : info@hkcnc.org.hk

✧ 傳真號碼 Fax number : 3621 0935

✧ 郵寄地址 Mailing address :

九龍旺角花園街 250-252 號曉翠閣 1 樓 B 室

Unit B, 1/F, Greenery Court, 250-252 Fa Yuen Street, Mong Kok, Kowloon

截止申請日期 Application deadline :

2016/11/30



政府註冊編號 Registration No. 91/11019

湯志全先生獎學金 2016 申請表格

Mr. Tong Chi Chuen Scholarship 2016 Application Form

- 填表前請先參閱須知 Please read the guidelines first
- 請於適當項目 加 Please the correct box

第一部分 Part 1 - 學生資料 Student Information			
姓名 Name			
性別 Gender	<input type="checkbox"/> 男 Male <input type="checkbox"/> 女 Female	年齡 Age	
現就讀年級 Form/ level attending		聯絡電話 Phone No.	
電郵地址 Email address (如有 if any)			
居住地址 Residential address			
就讀學校名稱 Name of School attending			
身份背景 Background	<input type="checkbox"/> 新移民學生 New immigrant from Mainland China (截至 2016 年 7 月來港未滿三年 less than 3 years since July 2016) <input type="checkbox"/> 南亞裔學生 South Asian ethnic student		

第二部分 Part 2 - 補習細節及成績 Tutorial Details & Academic Performance			
開始補習月份 Tutorial began	年 Year:	月 Month:	
補習科目 Subject focus	<input type="checkbox"/> 中文科 Chinese	<input type="checkbox"/> 英文科 English	
2015/16 學年上學期學生該科目之校內成績 Marks achieved in 1 st Term 2015/16	得分 Marks achieved: 滿分 Out of/full marks:		
2015/16 學年下學期學生該科目之校內成績 Marks achieved in 2 nd Term 2015/16	得分 Marks achieved: 滿分 Out of/full marks:		

第三部分 Part 3 - 義師推薦 Volunteer Teacher's Recommendation			
義師姓名 Name of volunteer teacher		聯絡電話 Phone No.	
學生學習態度 Student's learning attitude (包括積極、認真、守時等 E.g. enthusiasm, assiduity, punctuality)	<input type="checkbox"/> 優異 Outstanding <input type="checkbox"/> 良好 Good <input type="checkbox"/> 尚可 Satisfactory <input type="checkbox"/> 待改進 Needs improvement		
學生學習能力及表現 Student's learning aptitude & performance (包括妥當完成作業、有條理回應義師提問等 E.g. homework completion, response to questions)	<input type="checkbox"/> 優異 Outstanding <input type="checkbox"/> 良好 Good <input type="checkbox"/> 尚可 Satisfactory <input type="checkbox"/> 待改進 Needs improvement		
義師評語 Remarks			

(只供機構內部填寫 Official Use Only)

收表日期 Date of Receipt: _____

申請組別 Group: N / S

編號 Application No.: _____

